

## PRESSEMITTEILUNG

Dezember 2010

### *QUIKSILVER surft auf der Odyssee-Welle!*

Fürstenfeldbruck und Lisses, 21. Dezember 2010. Die unter Surfern und Wellenreitern bestens bekannte Marke **QUIKSILVER** hat für ihre neuen Concept Stores in Europa - geplant sind 10 bis 20 Neueröffnungen pro Jahr - die integrierten POS Touch Panel Systeme **Odyssee by POSLIGNE** gewählt.

Den Anfang hat Boardriders in **Capbreton** (Frankreich) mit den ersten Kassen- und Managementsystemen **Pack Odyssee** (integrierte Touch Panel Terminals und farblich abgestimmte Bondrucker) gemacht.

Dieses tonangebende Geschäft bietet auf 600 Quadratmetern eine breite und für ganz Europa mustergültige Auswahl an Surfprodukten.

Die **QUIKSILVER** hat sich für **Odyssee** in der **Grundfarbe Graphit** mit **Wechselrahmen in Carmine Red** entschieden. Die Kassen- und Managementsysteme werden in Verkaufsräumen zum Einsatz kommen, in denen Holz ebenso wie Backstein oder Glas dominieren, manchmal auch ausgefallene Materialien, teils nostalgisch gefärbt, immer aber mit sehr origineller Wirkung.

„Die Kassen- und Managementterminals von AURES lockern die ungewöhnliche, ganz von naturbelassenen Materialien bestimmte Atmosphäre unserer Verkaufsstellen mit ihren frischen Farben sehr effektiv auf. Sie harmonisieren perfekt mit der Dynamik und dem Geist, den unsere Marke und unsere Produkte repräsentieren“, betont **Eric KERLOGOT**, Leiter Retail von QUIKSILVER Europe.

„**QUIKSILVER** ist eine hervorragende, in Europa enorm präsente Marke. Nicht weniger als 70 der über 200 Verkaufsstellen befinden sich in Frankreich. Wir sind stolz, den Anforderungen des Lastenheftes von QUIKSILVER für die neuen Concept Stores so erfolgreich entsprochen zu haben!“, bekennt **Gilles GRANDVALET**, Leiter Key Accounts der Gruppe AURES.

**POSLIGNE®**



EPOS SO INDIVIDUELL WIE IHR GESCHÄFT

Die bei **QUIKSILVER** eingesetzten Pack **Odysseé**-Lösungen umfassen das Kassenterminal gleichen Namens, den Thermo-Bondrunder **ODP 200** und den Handscanner **PS 50** (beide farblich abgestimmten Zusatzgeräte in der Grundfarbe Graphite und mit Wechselrahmen in Carmine Red).

Die Terminals sind mit Kassen- und Managementsoftware von **CEGID** ([www.cegid.com](http://www.cegid.com)) ausgestattet.

## Über QUIKSILVER

QUIKSILVER Inc. (NYSE:ZQK) ist der weltweit führende Anbieter von Outdoor- und Gleitsportprodukten. Die von der Gruppe produzierte Sportbekleidung und ihre übrigen Sortimente stehen für den lockeren, sportlichen Lebensstil junger und jung gebliebener Käufer, für die Windsurfing und die Gleitsportarten auch eine Kultur und einen Lebensstil bedeuten.

Die Gruppe QUIKSILVER vertreibt Produkte in weltweit über 90 Ländern. Sie stützt sich dabei auf sehr unterschiedliche Händlernetze, darunter auch sportartenspezifische (Surfen, Ski, Skaten, Snowboard), sowie eine eigene Ladenkette, die Boardriders Clubs, und eine Auswahl unabhängiger Geschäfte und Kaufhäuser (*über 200 Verkaufsstellen in Europa*).

Firmensitz der Gruppe ist das französische Saint Jean-de-Luz für Europa, Torquay in Australien für die Asien-Pazifik-Region und Huntington Beach in Kalifornien für QUIKSILVER Amerika. Dort befindet sich auch der weltweite Hauptsitz des Unternehmens.

<http://www.quiksilver.com>

## Über die Gruppe AURES

Die 1989 gegründete Gruppe AURES ist seit 1999 an der Pariser Euronext-Börse gelistet.

Unter der Marke POSLIGNE® produziert und vertreibt AURES ein Sortiment führender POS-Geräte und -Terminals.

Die für ihre Zuverlässigkeit bekannten AURES-Lösungen sind offene Systeme mit PC-Architektur für Verkaufs- und Geschäftsräume führender Food-, Non Food- und Retail-Ketten sowie Hotels und Restaurants.

Die Gruppe AURES entwickelt die bei weitem kreativsten Produkte ihrer Sparte und überzeugt mit bestechendem Design und einem System von Wechselrahmen zur farblichen Abstimmung.

Die POSLIGNE® Produkte werden über das AURES Mutterunternehmen in Frankreich und drei Tochtergesellschaften (Großbritannien, Deutschland und USA) vermarktet und sind in mehr als 40 Ländern über ein Netz von Vertriebspartnern erhältlich.

### AURES contacts:

#### Business development Germany

Hilmar BUCHWALD - Vertriebsleiter – [hilmar.buchwald@ares.com](mailto:hilmar.buchwald@ares.com)

Tel +49(0) 8141- 22715 – 0

#### Press and PR (AURES Group)

Yannick-Florence WAELLY – [yannick.waelly@ares.com](mailto:yannick.waelly@ares.com)

Tel +33(0)1 69 11 16 6

[www.ares.com](http://www.ares.com)

**Pack Odysseé**  
**im QUIKSILVER**  
**Concept Store von**  
**Capbreton (Dep. Landes) (Foto: AURES)**

